

NÕUKOGU OTSUS (ÜVJP) 2016/785,**19. mai 2016,****millega muudetakse otsust 2013/183/ÜVJP, mis käsitleb Korea Rahvademokraatliku Vabariigi vastu suunatud piiravaid meetmeid**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. aprilli 2013. aasta otsust 2013/183/ÜVJP, mis käsitleb Korea Rahvademokraatliku Vabariigi vastu suunatud piiravaid meetmeid ja millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/800/ÜVJP, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 19 lõiget 2,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu võttis 22. aprillil 2013 vastu otsuse 2013/183/ÜVJP.
- (2) Võttes arvesse olukorra tõsidust Korea Rahvademokraatlikus Vabariigis, tuleks kaheksateist isikut ja üks üksus lisada otsuse 2013/183/ÜVJP II lisas esitatud selliste füüsiliste ja juriidiliste isikute, üksuste ja asutuste loetellu, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid. Nimetatud lisas tuleks samuti ajakohastada kahe isiku kandeid.
- (3) Otsuse 2013/183/ÜVJP II lisa tuleks seetõttu vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsuse 2013/183/ÜVJP II lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisale.

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Brüssel, 19. mai 2016

Nõukogu nimel

eesistuja

A. G. KOENDERS

⁽¹⁾ ELT L 111, 23.4.2013, lk 52.

LISA

- 1) Otsuse 2013/183/ÜVJP II lisa I osa punkti A lisatakse järgmised isikud selliste isikute ja üksuste loetellu, kes vastutavad KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide eest, või nende nimel või juhtimisel tegutsevad või nende omandis või kontrolli all olevad isikud ja üksused, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid:

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
15.	CHOE Kyong-song		KRDV armee kindralkolonel. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Vastutav KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
16.	CHOE Yong-ho		KRDV armee kindralkolonel. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Õhujõudude komandör. Vastutav KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
17.	HONG Sung-Mu (teise nimega HUNG Sung Mu)	Sünniaeg: 1.1.1942	Laskemoonatööstuse osakonna asedirektor. Juhib tavarelvastuse ja raketitega, sealhulgas ballistiliste raketitega seotud programmide väljatöötamist. Üks põhiisikutest, kes vastutab tuumarelvade tööstusliku arendamise programmide eest. Vastutav KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvadega seotud programmide eest.
18.	JO Chun Ryong (teiste nimedega CHO Chun Ryo'ng, JO Chun-Ryong, JO Cho Ryong)	Sünniaeg: 4.4.1960	Alates 2014. aastast teise majanduskomitee esimees, vastutav KRDV laskemoonatehaste ja tootmiskohtade haldamise eest. Teine majanduskomitee kanti loetellu ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooni 2270 (2016) alusel selle seotuse tõttu KRDV raketiprogrammi põhiaspektidega, KRDV ballistiliste raketite tootmise eest vastutamise või järelevalve ning KOMIDI (KRDV peamine relvakauplemisüksus) tegevuse juhtimise tõttu. Riikliku kaitsekomisjoni liige. On osalenud mitmes ballistiliste raketite alases programmis. Üks KRDV relvatööstuse põhijuhtidest. Vastutav KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
19.	JO Kyongchol		KRDV armee kindral. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Sõjalise julgeoleku juhtimiskeskuse direktor. Vastutav KRDV tuumarelvade, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
20.	KIM Chun-sam		Kindralleitnant, KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. KRDV armee sõjalise peakorteri operatsioonide osakonna direktor ning sõjalise peakorteri esimene asejuht. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
21.	KIM Chun-sop		KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva riikliku kaitsekomisjoni liige. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
22.	KIM Jong-gak	Sünniaeg: 20.7.1941 Sünnikoht: P'yongyang	KRDV armee asemarssal, KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
23.	KIM Rak Kyom (teise nimega KIM Rak-gyom)		Neljatärnikindral; väidetavalt nelja strateegilist ja taktikalist raketiüksust, sh kontinentidevahelise ballistilise raketi KN08 brigaadi käsutava strateegilise väe (ehk strateegilise raketiväe) ülem. Ameerika Ühendriigid on kandnud strateegilise väe loetellu tegevuste tõttu, mis on oluliselt kaasa aidanud massihävitusrelvade või nende kandevahendite levikule. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Meedia teadetel osales KIM 2016. aasta aprillis KIM Jong-uniga kontinentidevahelise ballistilise raketi heitekatsetel. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
24.	KIM Won-hong	Sünniaeg: 7.1.1945 Sünnikoht: P'yongyang Passi number: 745310010	Kindral, riikliku julgeolekubüroo direktor. Riigi julgeoleku minister. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseteks organiteks olevate Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni ja riikliku kaitsekomisjoni liige. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
25.	PAK Jong-chon		KRDV armee kindralkolonel, Korea rahva relvajõudude ülem, staabiülem asetäitja ning tulejõudude juhtsuse (<i>Firepower Command Department</i>) kindral. Sõjalise peakorteri ülem ja suurtükiväe juhtsuse direktor. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
26.	RI Jong-su		Viitseadmiral. KRDV riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige. Korea mereväe ülemjuhataja, kes osaleb ballistiliste raketite programmide väljatöötamises ja KRDV mereväe tuumavõime arendamises. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
27.	SON Chol-ju		Korea rahva relvajõudude kindralkolonel ning õhujõudude ja õhutõrjeväe (mis valvab uudsete õhutõrjeraketite väljatöötamise järele) poliitiline direktor. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
28.	YUN Jong-rin		Kindral, Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni endine liige ja riikliku kaitsekomisjoni liige – nimetatud komisjonid on KRDV riiklike kaitseküsimuste kesksed organid. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
29.	PAK Yong-sik		Neljatärnikindral, riikliku julgeolekubüroo liige, kaitseminister. KRDV riiklike kaitseküsimuste kesksed organiteks olevate Korea Töölispartei sõjalise keskkomisjoni ja riikliku kaitsekomisjoni liige. Võttis osa 2016. aasta märtsis toimunud ballistiliste raketite katsetusest. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.
30.	HONG Yong Chil		Laskemoonatööstuse osakonna asedirektor. Laskemoonatööstuse osakond, mille ÜRO Julgeolekunõukogu kandis loetellu 2. märtsil 2016, on seotud KRDV raketiprogrammi põhiaspektidega. Laskemoonatööstuse osakond vastutab KRDV ballistiliste raketite (sh Taepo Dong-2) väljatöötamise, relvatootmise ning teadus- ja arendustegevuse programmide järelevalve eest. Teine majanduskomitee ja teine loodusteaduste akadeemia (mis kanti loetellu 2010. aasta augustis) alluvad laskemoonatööstuse osakonnale. Laskemoonatööstuse osakond on viimastel aastatel teinud tööd, et arendada mobiilset kontinentidevahelist ballistilist raketti KN08. HONG on mitmel korral saatnud KIM Jong-uni tuumarelv- ja ballistiliste raketite alaste programmide väljatöötamisega seotud üritustel ning arvatakse, et tal oli oluline roll KRDV tuumakatsetuses 6. jaanuaril 2016. Korea töölispartei keskkomitee asedirektor. Vastutav KRDV tuumarelv-, ballistiliste raketite või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
31.	RI Hak Chol (teiste nimedega RI Hak Chul, RI Hak Cheol)	Sünniaeg: 19.1.1963 või 8.5.1966 Passi numbrid: 381320634, PS-563410163	Green Pine Associated Corporationi („Green Pine“) president. ÜRO sanktsioonide komitee andmetel on Green Pine võtnud üle mitmed Korea Mining Development Trading Corporationi (KOMID) tegevused. Sanktsioonide komitee kandis KOMIDi loetellu 2009. aasta aprillis, see on KRDP peamine relvakaupleja ning põhiline ballistiliste raketide ja tavarelvastusega seotud kaupade ja varustuse eksportija. Green Pine vastutab ka umbes poole relvade ja seotud materjalide ekspordi eest KRDPst. Green Pine'ile on määratud sanktsioonid relvade ja nendega seotud materjalide ekspordi eest KRDPst. Green Pine on spetsialiseerunud sõjaliste meresõiduvahendite ja relvastuse, näiteks allveelaevade, sõjalaevade ja raketisüsteemide tootmisele ning on eksporlinud torpeedosid ja andnud tehnilist abi Iraani kaitsetööstuse ettevõtetele. ÜRO Julgeolekunõukogu on Green Pine'i loetellu kandnud.
32.	YUN Chang Hyok	Sünniaeg: 9.8.1965	Satelliitide juhtimiskeskuse NADA (National Aerospace Development Administration) asedirektor. NADA-le kohaldatakse sanktsioone ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooni 2270 (2016) alusel seotuse tõttu KRDP kosmoseteaduse ja -tehnoloogia (sh satelliitide lähetamine ja kanderaketid) arendamisega. ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsioon 2270 (2016) mõistis hukka satelliidi lähetamise 7. veebruaril 2016 ballistiliste raketide tehnoloogia kasutamise tõttu ning kuna see rikkus ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsioone 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013) ja 2094 (2013). Vastutav KRDP tuumarelvade, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.

- 2) Otsuse 2013/183/ÜVJP II lisa I osa punkti B lisatakse järgmine üksus selliste üksuste loetellu, mis vastutavad KRDP tuumarelvade, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest ning mille suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid:

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
13.	Strateegiline raketivägi		See üksus tegeleb KRDP riiklikes relvajõududes ballistiliste raketidega või muude massihävitusrelvadega seotud programmide väljatöötamise ja operatiivse rakendamisega.

- 3) Otsuse 2013/183/ÜVJP II lisa I osa punktis A asendatakse järgmiste isikute kanded selliste isikute ja üksuste loetelus, kes vastutavad KRDP tuumarelvade, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide eest, või nende nimel või juhtimisel tegutsevad või nende omandis või kontrolli all olevad isikud ja üksused, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid, järgmiste kannetega:

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
3.	CHU Kyu-Chang (teise nimega JU Kyu-Chang)	Sünniaeg: 25.11.1928 Sünnikoht: Lõuna-Hamgyongi provints	KRDP riiklike kaitseküsimuste keskseks organiks oleva riikliku kaitsekomisjoni liige. Korea Töölispartei keskkomitee laskemoona osakonna endine direktor. Vastutav KRDP tuumarelvade, ballistiliste raketide või muude massihävitusrelvade alaste programmide toetamise või edendamise eest.

	Nimi (ja võimalikud varjunimed)	Identifitseerimisandmed	Põhjendus
8.	PAEK Se-bong	Sünniaasta:1946	Korea Töölispartei keskkomitee (ballistika programmi eest vastutava) teise majanduskomitee endine esimees. Riikliku kaitsekomisjoni liige.